

***DICHIARAZIONE DELLA DIREZIONE***

La ditta Aigle Macchine progetta, produce, revisiona ed avvia macchinari destinati alla produzione di:

- Spalmatura
- Finissaggio
- Coagulazione
- Floccaggio

Nello svolgimento delle proprie attività, la Società presta grande attenzione alla redditività ed alla sostenibilità sociale.

Per questo motivo la Aigle si avvale di un Sistema Integrato Qualità e Ambiente conforme agli standard internazionali UNI EN ISO 9001 e UNI EN ISO 14001 basati sui seguenti elementi fondamentali:

- soddisfazione del proprio cliente, interno ed esterno, come presupposto fondamentale alla creazione di valore degli azionisti;
- costante attenzione verso la tutela della salute e della sicurezza dei propri dipendenti e di quelli delle Società che operano a proprio favore;
- tutela dell'ambiente, come elemento caratterizzante della propria attività;
- costante tensione di tutta l'organizzazione verso il miglioramento continuo, inteso come processo di crescita delle risorse e delle prestazioni dei processi;
- adozione di scelte sostenibili;
- impegno al rispetto della normativa, sia per quanto concerne la qualità del servizio erogato, sia per l'assicurazione di più elevati standard di sicurezza e per la salvaguardia ambientale;
- valorizzazione dei dipendenti, mediante un continuo coinvolgimento, una continua sensibilizzazione e una costante formazione;
- consultazione del personale in tema di sicurezza e salute sul lavoro, in modo particolare quando vi siano cambiamenti che possano influire su tali aspetti;
- attenzione al monitoraggio delle prestazioni, come elemento centrale di ogni scelta aziendale;
- attenzione nella progettazione degli impianti o di modifiche di essi, al fine di massimizzare l'energia prodotta minimizzando l'impatto ambientale;
- attenzione nella prevenzione delle situazioni di emergenza e prontezza nella risposta alle stesse;
- applicazioni dei principi contenuti nella Politica Integrata anche nei rapporti esterni alla Aigle.

Per ottenere tutto quanto sopra esposto abbiamo integrato le politiche, i programmi e le procedure per tutte le attività dell'organizzazione, creando la gestione di un Sistema Integrato (Qualità e Ambiente) in riferimento alle Norme ISO 9001:2015 e ISO 14001:2015.

Comunichiamo e affermiamo continuamente, attraverso attività di formazione ed informazione, che la Responsabilità nella gestione del Sistema Integrato riguarda l'intera organizzazione aziendale, dal Datore di Lavoro sino ad ogni lavoratore ciascuno secondo le proprie mansioni e responsabilità.

Collaboriamo con le "Parti Interessate" per identificare le opportunità di miglioramento delle prestazioni del nostro Sistema.

Il raggiungimento e il mantenimento degli scopi della presente Politica Integrata Qualità e Ambiente è vincolato alla costante e fattiva collaborazione di tutto il personale secondo il ruolo ricoperto in azienda.

Borgaro 18/07/2017



## INTEGRATED QUALITY AND ENVIRONMENT POLICY

### *DECLARATION OF THE DIRECTION*

Aigle Macchine designs, produces, revises and starts machinery for the production of:

- Coating
- Finishing
- Coagulation
- Flocking

In carrying out its activities, the Company pays great attention to profitability and social sustainability.

For this reason, Aigle uses an Integrated Quality and Environment System complying with international standards ISO 9001 and ISO 14001 based on the following key elements:

- satisfaction of its customer, both internal and external, as a fundamental prerequisite for the value creation of shareholders;
- constant attention to the protection of the health and safety of its employees and those of the companies that operate in their favour;
- protection of the environment, as a characteristic of its activity;
- constant tension of the whole organization towards continuous improvement, understood as the process of resources growth and performance of processes;
- adoption of sustainable choices;
- commitment to compliance with the legislation, both as regards the quality of the service provided and for the assurance of higher safety standards and for the protection of the environment;
- valorisation of employees, through continuous involvement, continuous awareness and constant training;
- consultation with staff on safety and health at work, particularly when there are changes that may impact on these aspects;
- pay attention to performance monitoring as a central element of every business choice;
- attention in designing the plants or their modifications, in order to maximize the energy produced by minimizing the environmental impact;
- attention in preventing emergency situations and promptness in responding to them;
- application of the principles contained in the Integrated Policy even in reports outside Aigle.

To achieve the above, we have integrated policies, programs and procedures for all the organization's activities, creating the management of an Integrated System (Quality and Environment) in reference to ISO 9001:2015 and ISO 14001:2015.

We communicate and continually say, through training and information activities, that the Responsibility of the Integrated System management covers the whole organization of the Company, from the Employer to each employee each according to their own duties and responsibilities.

We collaborate with the "Interested Parties" to identify the opportunities for improving our System performance.

The achievement and maintenance of the purposes of this Integrated Quality and Environment Policy is bound to the constant and active collaboration of all the staff according to the role played in the company.

Borgaro 18/07/2017



THE DIRECTION